

3 Monatsgruß

der evang.-luth.
Kirchengemeinde
Fürstenzell



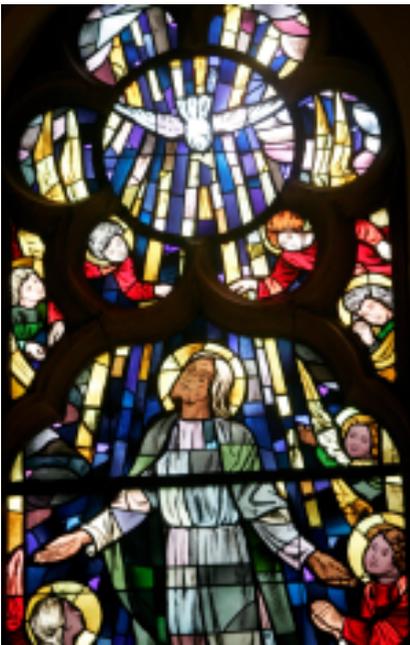
März
2016
Mai

Fürstenzell • Neukirchen • Neuburg • Neuhaus • Sulzbach



Inhaltsverzeichnis

Ein Wort zuvor	3
Weltgebetstag der Frauen	4
KulturCafé	5
Gemeindenachrichten	7
Rückblick: Krippenspiel	8
Treffpunkte und Termine	9
Gottesdienste	10
Freud und Leid	11
Geburtstage	12
Senioren	14
Kindergottesdienst	15
Dekanatsnachrichten	16
Aus dem Gemeindeleben:	
Seniorenfasching	17
Frühling	18
Anschriften und Impressum	19
Frühjahrssammlung Diakonie	20

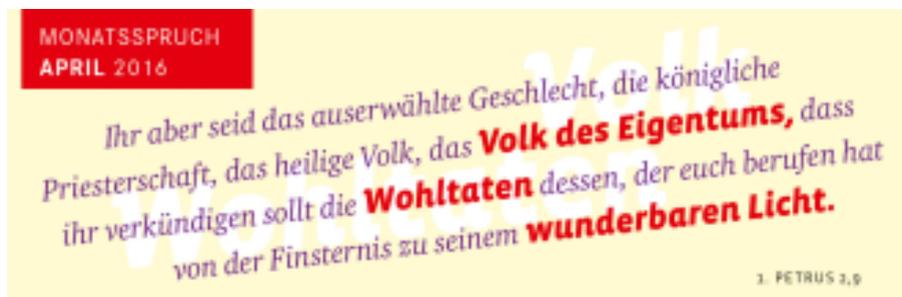


Liebe Leserin, lieber Leser,
 manchmal fällt es mir schwer, mich gedanklich auf das einzustellen, was jahreszeitlich oder kirchlich erst in ein paar Wochen ansteht. Anfang November an Weihnachten zu denken, um ein geistliches Wort für den anstehenden Monatsgruß zu schreiben, das kommt mir vor wie ein gedanklicher Felgaufschwung. Wenn aber im Februar frühmorgens die Vögel zu einem munteren Konzert anstimmen und im Garten die Krokusse blühen, dann fallen Gedanken an Ostern leicht.

Inmitten all der vielen gesellschaftlichen und politischen Herausforderungen und Umbrüche unserer Tage erscheint es mir wichtig, den Kopf zu heben und auf das zu schauen, was uns als Christen trägt und hält: den Sieg über den Tod und die Auferstehung unseres Herrn Jesus Christus.

Es ist der Ostersieg, der uns Kraft gibt im Leben. Ihn zu begehen ist der Höhepunkt im Kirchenjahr. Viele kleine Siege im Alltag weisen darauf hin. Lesen Sie diesen Monatsgruß doch einmal im Hinblick darauf.

Hergeliedt, Herr Pf. Andreas Schmidt



Werbefachleute und Marketingstrategen unserer Tage hätten ihre wahre Freude an diesem Satz. Genau so funktioniert moderne Produktreklame: "Du bist toll, Du bist was Besonderes, Du solltest es Dir wert sein zu genießen - also gönne Dir eine schöne Reise oder den Superflachbildfernseher!" So läuft das: erst das Wohlwollen des Kunden gewinnen, dann kann man ihm leichter etwas verkaufen. Der erste Petrusbrief ist da auf der Höhe der Zeit.



Und was dann kommt, ist werbestrategisch sogar noch geschickter als allzu plumpe Parolen, dabei bewusst durchschaubar und ehrlich: Ihr habt das "Produkt" ja schon, Gottes Wohltaten begleiten Euren Alltag und machen Euch wahrhaft reich. Ihr dürft in seinem Licht leben!

Auserwählt zu sein ist freilich kein Anlass auf andere herabzusehen, sondern vielmehr dazu, sie einzuladen. Wer selber Gottes Liebe spürt, der möchte andere daran Anteil haben lassen und sie mitnehmen unter Gottes Lichtkegel. Gottes Liebe zielt auf Integration, nicht auf Abgrenzung. Sie entwickelt dabei einen Sog, der auf Zwang verzichten kann, sondern aus sich selbst heraus überzeugt. Liebe kann man nicht verordnet bekommen, man kann sie nur spüren. Aber sie verbindet Menschen über enge nationale und kulturelle Grenzen hinweg untereinander und mit Gott.

Ist es nicht beglückend, zu diesem "Volk" gehören zu dürfen?

Pfarrer Andreas Schmidt

Kuba ist im Jahr 2016 das Schwerpunktland des Weltgebetstags. Texte, Lieder und Gebete dafür haben über 20 kubanische Frauen unterschiedlicher christlicher Konfessionen ausgewählt. Unter dem Titel „Nehmt Kinder auf und ihr nehmt mich auf“ erzählen sie von ihren Sorgen und Hoffnungen angesichts der politischen und gesellschaftlichen Umbrüche in ihrem Land.

Mit subtropischem Klima, weiten Stränden und ihren Tabak- und Zuckerrohrplantagen ist die Insel ein Natur- und Urlaubsparadies.

Die 500-jährige Zuwanderungsgeschichte hat eine kulturell und religiös vielfältige Bevölkerung geschaffen. Der Großteil der über 11 Mio. Kubanerinnen und Kubaner ist röm.-katholisch. Daneben gibt es zahlreiche protestantische Konfessionen sowie jüdische und muslimische Gemeinden. Eine wichtige Rolle im spirituellen Leben vieler Menschen spielt die afrokubanische Religion Santería. Der sozialistische Inselstaat ist nicht erst seit Beginn der US-kubanischen Annäherung Ende 2014 ein Land im Umbruch – mit seit Jahren wachsender Armut und Ungleichheit.

Im Gottesdienst zum Weltgebetstag 2016 feiern die kubanischen Frauen mit uns ihren Glauben. Ein gutes Zusammenleben aller Generationen begreifen die kubanischen Weltgebetstagsfrauen als Herausforderung – hochaktuell in Kuba, dem viele junge Menschen auf der Suche nach neuen beruflichen und persönlichen Perspektiven den Rücken kehren.

Lisa Schürmann, Weltgebetstag der Frauen – Deutsches Komitee e.V.



Wir laden Sie herzlich
zum Weltgebetstag ein!

Freitag, 4. März 2016
um 19:00 Uhr
im kath. Pfarrzentrum Fürstzell

Ihr Weltgebetstagsteam

Was macht eigentlich das KULTURCAFÉ?

Nun, in der evangelischen Gemeinde macht CAFÉ eben KULTUR ... Aber der Reihe nach. Europa und hauptsächlich Deutschland erlebten 2015 einen Massenansturm an Asylbewerbern (BRD: ca. 1,3 Millionen). Seit den Silvestervorfällen in Köln, Hamburg u.a. ist die Bundesrepublik in eine Zerreißprobe geraten: „Wir schaffen das!“ - oder auch nicht? Die Bevölkerung ist im Meinungsbild hinsichtlich der Thematik gespalten, und mitunter breitet sich Hysterie aus.

Fürstenzell trägt schon sehr lange seinen Anteil und hat ungefähr 150 Asylbewerber, zum Teil im Ort, aber auch in Altenmarkt und Rehschaln, untergebracht.

Asylbewerber nach Nationalitäten in Fürstenzell			
Afghanistan:	52	Türkei:	3
Syrien:	35	Äthiopien:	2
Pakistan:	15	Russland:	3
Nigeria:	14	Uganda:	1
Irak:	8	Kosovo:	8
Iran:	4	Albanien:	4

(Stand: Mitte 2015)

Fürstenzeller Bürger haben sich seit 2013 um die Asylbewerber gekümmert und über umfangreiche Hilfen das Los der hier Gestrandeten erleichtert und abgefedert. Ein wesentlicher Baustein ist das KULTURCAFÉ im Gemeindehaus der evangelischen Kirche, jeweils am Freitag-nachmittag.

Während der ersten Veranstaltung am 08.11.2013 waren wir recht gespannt wie das Unternehmen ablaufen könnte? – Jetzt sind wir schon im dritten Jahr und können feststellen: Es läuft „rund“ Der Zulauf ist beachtenswert; selten sind es unter 80 Teilnehmer. Viele persönliche Begegnungen ermöglichen auch individuelle Hilfen. Nach der zunächst notwendigen humanitären Hilfe (Ausrüstung/Ausstattung, Sprachunterricht) wird jetzt nach und nach eine andere Form der Unterstützung notwendig. Viele der Asylbewerber – vorrangig Syrer – haben eine Duldung und müssen aus den Gemeinschaftsunterkünften ausziehen und sich vorher eine Wohnung auf dem freien Markt suchen. Ein schwieriges Unterfangen, bei dem die

Unsere Brillen
geben den richtigen Durchblick!

westermeier
augen optik

Griesbacher Str. 3, Fürstenzell ☎ 08502/915252

Sozialabteilung der Marktgemeinde Vorbildliches leistet, aber auch Helfer, die ab und zu eine Möglichkeit auf dem engen Wohnungsmarkt finden.

Weitere erfreuliche Tendenzen: 15 Männer haben schon feste Arbeitsplätze gefunden, 4 haben eine Lehrstelle, 7 sind in der Berufsschule, - alles Zeichen, dass die INTEGRATION schon längst begonnen hat, von der andere noch reden. Vorbildlich ist das Engagement vieler Bürger, die sich z. B. als Transporteure, Fahrradreparateure und vor allem als deutsche Paten/Navigatoren engagieren und die wichtige individuelle Betreuung leisten. Diese Beziehungen haben sich durch die örtlich angebotenen Sprachkurse und durch das Kulturcafé ergeben.

Den hiesigen Asylbewerbern wird eine Willkommenskultur im gebotenen Rahmen vermittelt. Wir sollten weiterhin "unsere Werte" und unsere Richtung vorgeben, damit möglichst keine Parallel-

gesellschaften entstehen und die riesige Herausforderung INTEGRATION – trotz unterschiedlicher Kulturkreise – gelingen möge. Auf der Zeitachse wird es mehrere Generationen dauern. Das KULTURCAFÉ ist mit eines der wichtigsten Scharniere zwischen uns und den Asylbewerbern. Denkt man über die weitere Zukunft dieser Institution nach und die Frage: Wie soll es damit weitergehen? – Dann bleibt trotz mancher Ernüchterung nur eine Antwort: DANKE an alle – WEITER SO!



Peter Graf





Elektro Alexander HERZIG

wir sind in Ihrer Nähe!

- Verkauf u. Reparatur von Elektrogeräten aller Art und Fabrikate
- Elektrifizierung für Privat, Landwirtschaft und Gewerbe
- SAT-, Antennen- und Telefonanlagen
- Photovoltaikanlagen
- Reparatur und Wartung von Heizungsanlagen (Elektr., Öl und Gas)
- 24 Stunden Elektrik und Heizungsdienst

Elektrofachgeschäft

Holzschonstraße 5
94081 Fürstentell
08502/1011
Mo-Sa 8.30-12.00Uhr

service@elektrofachgeschaeft.de
www.elektrofach-herzig.de

- Von 19.2. bis 11.3. wird eine vierköpfige Besuchergruppe – je zwei Frauen und Männer – aus unseren Partnerdekanaten in Papua-Neuguinea in unserem Dekanat weilen. Sie sind herzlich zu den einzelnen Veranstaltungen im Rahmen des Besuchs eingeladen, um unseren Gästen zu begegnen und mit ihnen (natürlich gedolmetscht, wo nötig) ins Gespräch zu kommen. Das detaillierte Programm wird noch in der Tageszeitung und auf der Webseite des Dekanates (www.passau-evangelisch.de) bekanntgegeben.
- Am 13. März findet der **Jugendgottesdienst** statt, den die Konfirmanden wieder mit der Gemeinde feiern wollen. Es wird ein "etwas anderer" Gottesdienst sein, nicht nur für junge, sondern auch für jung gebliebene Menschen. Herzliche Einladung an alle!

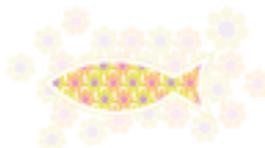
*Seit über 60 Jahren in Fürstenzell-
an Ihrer Seite*



**Bestattungen
Kapfhammer**

- Erb-, Freier- u. Selbstbestattungen
- Sämtliche Behördengänge
- Beratung und Begleitung zur Vornahme und im Trauerfall
- Traueranzeigen und Drucksachen
- Überführung in In- und Ausland

Telefon: 08502/ 1009
94081 Fürstenzell
www.bestattungen-kapfhammer.de




GKR - GbR
Gerhard Gruber
Peter Kronpaß
Martin Rosenauer

**Heizung
Sanitär
Solar**

Erlenweg 3
94081 Fürstenzell
Tel.: 08502-1269
Fax 08502-9177980
email: gkr-1@t-online.de

Kanzlei Rudel seit 1996 in Fürstenzell



Rechtsanwälte
in Bürogemeinschaft

Rudel & Stieß

Die Anwälte in Fürstenzell

Kanzlei Rudel & Stieß

Griesbacher Straße 5 · 94081 Fürstenzell · Tel.: 08502 3543 · Fax: 08502 3542
anwalt@rudel-stiess.de · www.rudel-stiess.de



Die Krippenspieler 2015 vorne von links: Fabian, Ida, Christian, Maya. Hinten von links: Elisabeth, Aaron, Veronika, Katharina, Till.

MINA & Freunde



 Ambulanter Pflegedienst	 Ihr Seniorengarten
FÜR EINE OPTIMALE PFLEGE ZU HAUSE	INDIVIDUELLE BETREUUNG UND PFLEGE
Birgit & Herbert Plank Gruberfeld 8 Fürstenzell 0 85 02 – 91 71 33-0 www.pflegeteam-passau.de	

Aigner Busreisen Jägerwirth 54 D-94081 Fürstenzell Tel. +49 (0) 85 02 / 231 Fax +49 (0) 85 02 / 36 37 info@aigner-busreisen.de www.aigner-busreisen.de	

Spielenachmittag für Erwachsene

Do	03.03.16	14.00 h	Im Gemeindehaus
Do	07.04.16	14.00 h	Im Gemeindehaus
Do	12.05.16	14.00 h	Im Gemeindehaus

Seniorenkreis

Mi	02.03.16	14.00 h	Lachyoga mit H. Sticht
Mi	06.04.16	14.00 h	Rhythmus und Trommeln mit Sandra Hensel
Mi	04.05.16	14.00 h	Ausflug nach Kößlarn

Ökumenische Umweltgruppe „Wir-tun-was-für-die-Schöpfung“

Aktuelle Termine entnehmen Sie bitte der Gemeinde-Website:
www.fuerstenzell-evangelisch.de

Kirchenchor

Jeden Freitag	18.00 h	Im Gemeindehaus
---------------	---------	-----------------

Suchthilfegruppe „Blaues Kreuz“

Jeden Donnerstag	19.00 h	Im Gemeindehaus
------------------	---------	-----------------

Kultur-Café

Jeden Freitag	15.00 h	Im Gemeindehaus
---------------	---------	-----------------

Warmer Sommerregen,
kühle Nordseebrise

SONNET GÖRNER GÖRNER

S+G

HOZUNG · SANITÄR · KLIMA · SCHWIMMBAD

S+G GmbH

Griesbacher Str. 5
94081 Fürstenzell

Teil.: 08502-922800
www.sug-gmbh.net

die planung

Christuskirche Fürstzell

- So 6.3. 9.30 h Gottesdienst mit Abendmahl (Schmidt),
Kindergottesdienst, anschl. Kirchencafé
- So 13.3. 9.30 h Jugendgottesdienst (Schmidt)
- So 20.3. 9.30 h Gottesdienst (John)
- Do 24.3. 19.30 h Gründonnerstag: Andacht mit Abendmahl (Schmidt)
- Fr 25.3. 15.00 h Karfreitag: Gottesdienst mit Beichte und Abendmahl
(Schmidt)
- So 27.3. 5.00 h Osternachtsfeier mit Abendmahl (Schmidt/John),
anschließend gemeinsames Osterfrühstück
9.30 h Familiengottesdienst mit Abendmahl
(Schmidt & Rank)
- So 3.4. 9.30 h Gottesdienst mit Abendmahl (Weindel),
anschl. Kirchencafé
- So 10.4. 9.30 h Gottesdienst (Ekkehard John)
- So 17.4. 9.30 h Gottesdienst (John)
- So 1.5. 9.30 h Gottesdienst mit Abendmahl (Schmidt),
Kindergottesdienst, anschl. Kirchencafé
- Do 5.5. 19.30 h Christi Himmelfahrt: Abendandacht (Schmidt)
- So 8.5. 9.30 h Gottesdienst (John)
- Sa 14.5. 17.00 h Konfirmandenbeichte (Schmidt)
- So 15.5. 10.00 h Konfirmationsgottesdienst mit Abendmahl (Schmidt)
- So 22.5. 9.30 h Gottesdienst (Schmidt)

Wohnstift Neuhaus am Inn

- So 13.3. 10.45 h Gottesdienst (Schmidt)
- Fr 25.3. 9.30 h Gottesdienst mit Beichte und Abendmahl (Schmidt)
- So 17.4. 10.45 h Gottesdienst (John)
- So 8.5. 10.45 h Gottesdienst (John)

Kirche am Stein, Schärding

- So 24.4. 9.30 h Gottesdienst mit Abendmahl (Schmidt)
- So 29.5. 9.30 h Gottesdienst mit Abendmahl (Schmidt)

Pflegeheim Bad Höhenstadt

- Do 10.3. 14.00 h Gottesdienst (Schmidt)
- Do 7.4. 14.00 h Gottesdienst mit Abendmahl (Schmidt)
- Do 12.5. 14.00 h Gottesdienst (Schmidt)

Seniorenheim Abundus Fürstzell

- Do 10.3. 16.00 h Gottesdienst (Schmidt)
- Do 7.4. 16.00 h Gottesdienst mit Abendmahl (Schmidt)
- Do 12.5. 16.00 h Gottesdienst (Schmidt)



Wohnstift Innblick

Wir lieben Pflege - ganzheitlich

Unsere Leistungen im Überblick:

- » Ambulante Pflege
- » Beschützende Pflege
- » Tagespflege
- » Essen auf Rädern
- » Kurzzeitpflege 23€/Tag
- » Betreutes Wohnen
- » Pflege stationär
- » Palliativpflege

Wir beraten Sie gerne bei allen Fragen zu Pflege, Kostenübernahme und Antragsstellungen. Informieren Sie sich unverbindlich. Wir freuen uns auf Sie.

Seniorenresidenz Neuhaus GmbH & Co. Betriebs KG
Am Klosterhof 2 | 94152 Neuhaus am Inn
Tel.: 085 03-9 15-0 | www.wohnstift-innblick.de

**WENN SIE BEI KRANKHEIT
ODER IM ALTER HILFE BRAUCHEN,
WER SIND IMMER FÜR SIE DA!**



Passauer Straße 6 | 94081 Fürstenzell
TEL: 0 85 02 92 28 10 | MOBIL: 01 79 5 77 08 56
www.pflegedienst-fuerstenzell.de

Liebe Senioren,
von März bis Mai erwartet Sie folgendes Programm:

Mittwoch, 02.03.2016 um 14:00 Uhr im Gemeindehaus
Lachyoga mit H. Sticht, Lachyoga-Therapeut aus Passau

Mittwoch, 06.04.2016 um 14:00 Uhr im Gemeindehaus
Sandra Hensel bringt uns Rhythmus und Trommeln näher.

Mittwoch, 04.05.2016

Ausflug nach Kößlarn zur Pfarr- und Wallfahrtskirche und
Besuch des Kirchenmuseums, anschl. geht es ins Wirtshaus.
Abfahrt um 14.00 Uhr am Marktplatz.

Wir freuen uns auf zahlreiche Teilnahme, gerne können Sie
noch Freunde und Bekannte mitbringen.

Bei Nachfragen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung:
Birgit Ortlepp, Tel: 08502 - 915899.




*Natürlich
leben im Alter*

Wir bieten

- Stationäre Pflege
in allen Pflegestufen
- Kurzzeitpflege
(Urlaubs-/Verhinderungspflege)
- Sozialer Mittagstisch
- Wohngruppe, Wohnbereich
und Pflegeoase für
Menschen mit Demenz

*Hausleiter Ulrich Becker-Wirkert erteilt nähere Auskunft
und vereinbart gerne einen Gesprächstermin mit Ihnen.*

AZURIT Seniorenzentrum Abundus · Wieningerstraße 4
94081 Fürstenzell · Tel. 08502 809-0 www.azurit-gruppe.de





Zu den **Kindergottesdiensten**
in der **Christuskirche Fürstenzell**
laden wir euch ganz herzlich ein



Passion und Ostern - Auf dem Weg gescheitert - was nun?

- 06.03.2016 Judas verrät. Nach Mt 26, 14-16; 47-56
- 20.03.2016 Petrus leugnet. Nach Mt 26, 69 - 75
- 27.03.2016 Familiengottesdienst
- 03.04.2016 Kindergottesdienst entfällt!
- 17.04.2016 Ostern verbindet - Der Kämmerer aus Äthiopien.
Nach Apg 8, 26 - 39

Abraham - Wurzeln und Wachsen in Gottes Treue

- 01.05.2016 Wo sind meine Wurzeln? Nach 1. Mose 12, 1 - 9
- 05.06.2016 Wurzeln geben Halt und Haltung. Nach 1. Mose 13, 1 - 12a
- 19.06.2016 Wurzeln geben Wachstum.
Nach 1. Mose 18, 1 - 16 u. 1. Mose 21, 1 - 7

- physiotherapeutische Heilbehandlungen
- intensive Entspannung für Körper, Geist und Seele
- Wohlfühlamwendungen in schöner Ambiente

gesund und vital
Physiotherapie, Wohlfühlen, Silke Schroth

www.gesundundvital-schroth.de

PHYSIO
WOHLFÜHLEN
GEWURDE
ENTSPANNUNG

Marktplatz 13 94081 Fürstenzell Telefon 08502/800-0

Ökumenische Frauengottesdienste

In ca. zweimonatlichem Rhythmus finden jeweils um 18.00 Uhr seit Dezember an einem neuen Ort, der Gisela-Kirche Niedernburg, Passau, ökumenische Frauengottesdienste statt. Termine: 27. April, 13. Juli, 5. Oktober.

Windsbacher Knabenchor

Am Sonntag, 6. März, gastiert der Windsbacher Knabenchor um 16.30 Uhr in der Stadtpfarrkirche St. Matthäus in Passau. Das zur Weltspitze gehörende Ensemble gibt ein geistliches Chorkonzert unter der Leitung von Martin Lehmann. Die Kosten tragen verschiedene Sponsoren – herzlichen Dank allen Unterstützern. So kann der gesamte Erlös aus dem Kartenvorverkauf der Sanierung der Stadtpfarrkirche zugute kommen.

Karten für dieses außergewöhnliche Konzert sind im Pfarramt St. Matthäus in den Preiskategorien 23,- € , 17,- € und 13,- € zu erwerben. Tel. 0851 / 93132-22, pfarramt.stmatthaeus.pa@elkb.de

Am 5. März gastiert der Chor auch in der Christuskirche in Bad Füssing.

Dekanatsjugend

Im Spätherbst 2015 absolvierten 27 ehrenamtliche Jugendliche aus vielen Gemeinden im Dekanat ihre Grundausbildung zum/zur JugendleiterIn – unseren Jugendleitergrundkurs. Erstmalig kombiniert war dieser mit einer Erste-Hilfe-Schulung.

In die erste Jahreshälfte 2016 starten wir mit folgendem Programm:

- Dekanatsjugendkonvent „music“ von 11.03. - 13.03.2016
- Aufbaukurs „Fotografie“ in Passau am 02.04.2016
- Aufbaukurs „Fit gegen Rechts“ von 29.04.-01.05.2016
- Kinderfreizeit „Piraten“ von 17.05. - 23.05.2016
- EJ on Tour – Die Arber(G)-Tour am 18.06.2016
- EJ on Tour – Die Stausee-Tour am 17.07.2016
- Sommerfreizeit in die Toskana von 10.08. - 23.08.2016

Mehr Informationen finden sich in unserem aktuellen Programmheft, das in den Gemeinden ausliegt, sowie auf unserer Homepage: www.ej-passau.de

Heimatnah und persönlich für Sie vor Ort:

Bad Füssing | Dommelstadt | Engertsham | Finsterau | Freyung | Fürstenzell | Hauzenberg |
Hinterschmiding | Neukirchen/Inn | Passau-Haidenhof | Passau-Heining |
Passau-Ludwigsplatz | Passau-Neustift | Pocking |

www.vr-bank-passau.de

VR-Bank Passau eG

Volksbank-Raiffeisenbank



... durch die Bank persönlich



Auftritt der Bad Höhenstädter Garde

Einen fetzigen Faschingsnachmittag erlebten im Februar die Besucher des Seniorenkreises. Es war ein Programm voller Höhepunkte, das Birgit Ortlepp zusammengestellt hatte, darunter die Auftritte von Zauberer Magic Max und der Bad Höhenstädter Faschingsgarde. Mich Manzenberger sorgte mit seinem Schifferklavier wieder für den musi-



Robert Kramer als Schotte



Mich Manzenberger unterhielt nicht nur mit seiner Quetsch'n



"Wie macht der das bloß?" Unter den staunenden Blicken der Senioren ging Magic Max auch von Tisch zu Tisch.

Seniorengerechtes Bad

- **Barrierefrei** - **Selbständigkeit im Alltag** -
Komplette Arbeitsleistung vom Fachmann:

- **INSTALLATION**
- **FLIESENLEGEN**
- **MALEN**

Die Pflegekassen und das Landratsamt gewähren
Zuschüsse bis zu 14.000,- Euro
 für medizinisch notwendige Umbauten!
Wir helfen bei den Behördengängen!



ANDREAS PETR

Passauer Straße 27
 94152 Neuhaus/Inn
 Tel. 08503/313, Fax 08503/590
 andreas.petr@t-online.de
 www.fliesen-petr.de



seit über 45 Jahren mit Meisterbrief

kalischen Rahmen, so dass auch die Tanzbeine in Schwung kommen konnten. Der Böhmerwald-Schotte Robert (Kramer) gab seine G'stanzl zum Besten.

Leise sein.
Schwer in dieser Jahreszeit
wenn die Erde aufbricht
wieder alles blühen lässt.
Leise sein
obwohl die Freude wächst
verweht die Kälte
um der wärmenden Sonne Platz zu schaffen
lockt die Tiere aus den Löchern.
Leise sein
um dem Aufwachen zu lauschen.

Julia Schmidt



Christian "Kiki" Schmidt

Evang.-Luth. Pfarramt, Kirchenweg 18, 94081 Fürstenzell
Pfarrer Andreas Schmidt, **Tel. 08502 - 258**, Fax 08502 - 916178
E-Mail: pfarramt.fuerstenzell@elkb.de; Internet: www.fuerstenzell-evangelisch.de
Bürozeit: Donnerstags, 9.00 - 12.00 Uhr, Tel. 08502 - 258
Sekretärin: Maria Drozella, 08502 - 915724 (privat)
Vertrauensfrau: Ingrid Ohly, 08502/1851
Prädikant: Holger John, 08502 - 8970
Organistin: Tanja Gottwald, 08507 - 923621
Chorleiterin: Elke Wander, 08502 - 3624
Mesner: Gustav Hensel, 08502 - 8145
Blumen: Gerda Bischof, 08502 - 1546
Leitung Seniorenkreis: Birgit Ortlepp, 08502 - 915899
Kindergarten Arche Noah, Bahnhofstraße 19, Fürstenzell
Leiterin: Kerstin Schön, Tel. 08502 - 5184, Fax: 08502 - 916681
E-Mail: kiga.fuerstenzell@elkb.de
Bankkonto der Ev. Kirchengemeinde Fürstenzell bei der
VR-Bank Fürstenzell, BLZ 740 900 00
für Spenden und laufende Geschäfte.: 305 103
Redaktion + ViSDP: Pfarrer Andreas Schmidt
Erscheint kostenlos, Auflage 800 Stück. Druck: Gebeßler, Ortenburg
Redaktionsschluss der nächsten Ausgabe: 5. Mai 2016
Die nächste Ausgabe erscheint Ende Mai 2016.

Ambulanter Pflegedienst "Team mit Herz"



"...weil SIE uns am Herzen liegen"



Team mit Herz

- Körperpflege
- häusliche Krankenpflege
- Wundversorgung
- Verhinderungspflege
- Hausnotruf
- Betreuung von Demenzkranken
- kompetente Beratung
- hauswirtschaftliche Hilfe

Keine Pflege nach Stoppuhr!

94081 Fürstenzell 94060 Pocking
Distlzweil 3 Leithen 11
Tel: 08506-923663 Tel: 08531-249827 www.teammit Herz.de



Aus Fremden werden Freunde - Flüchtlingshilfe

Die Gründe, das Heimatland zu verlassen, sind vielfältig. Verfolgung und Kriege gehören zu den häufigsten. Für Asylsuchende und Flüchtlinge ist Deutschland ein fremdes Land und sie sind deshalb auf Hilfe und Unterstützung angewiesen. In den Asylsozialberatungsstellen der bayerischen Diakonie erhalten sie umfassende Auskünfte über ihre Rechte und Pflichten und die asyl- und ausländerrechtlichen Verfahren. Die Mitarbeitenden unterstützen die Ratsuchenden bei der Entwicklung neuer Perspektiven und bei der Sicherung des Lebensunterhaltes. Für diese Angebote und die vielfältigen Leistungen diakonischer Arbeit bittet das Diakonische Werk Bayern anlässlich der Frühjahrssammlung vom 07. bis 13. März 2016 um Ihre Unterstützung.

Herzlichen Dank! 20% der Spenden an die Kirchengemeinden verbleiben in den Kirchengemeinden für die diakonische Arbeit vor Ort. 45% der Spenden an die Kirchengemeinden verbleiben direkt im Dekanatsbezirk zur Förderung der diakonischen Arbeit. 35% der Spenden an die Kirchengemeinden werden an das Diakonische Werk Bayern für die Projektförderung in ganz Bayern weitergeleitet. Hiervon wird auch das Infomaterial für die

Öffentlichkeitsarbeit finanziert.

Spenden an ihre Kirchengemeinde unter dem Stichwort "Frühjahrssammlung" werden an das Diakonische Werk Bayern weitergeleitet.

GLASREPARATUREN ALLER ART

GLASEREI
GUTSMITL

Meisterbetrieb
Glasduschen
Bilderrahmen
Bleiverglasung

Johannes Schletterer Weg 9 · 94081 Fürstenzell
Tel. 0 85 02 / 92 23 97 · Fax 0 85 02 / 91 71 16
e-mail: gutsmitl-glas@t-online.de
Besuchen Sie unseren Verkaufs- und Ausstellungsraum